

TROISTORRENTS-MORGINS INFORMATION

Février 2017 | N° 130

BUDGET 2017 › MUNICIPALITÉ ET BOURGEOISIE

La construction du budget est un travail d'équipe. Les budgets 2017 ont été validés par les deux Conseils municipaux, celui de la législature précédente et celui de la législature 2017-2020.

Je remercie mes anciens collègues qui ont assuré la transition. Ce passage de témoin est un symbole important qui démontre que nous ne sommes que les maillons d'une chaîne au service de la commune de Troistorrents.

Evelyne Preitner, Jean-Luc Dubosson, Patrick Claret, Laurent Claret et Stéphane Leueunberger, au nom du Conseil municipal et de la population, je vous remercie chaleureusement pour votre mandat. Plein de bonnes pensées pour vous dans la poursuite de vos activités.

Je souhaite la bienvenue à Corinne Cipolla-Mariaux, Brigitte Diserens, Céline Monay-Michaud, Pierre-André Michel et Olivier Richard.

MUNICIPALITÉ

Le budget 2017 voit une nette diminution des investissements de l'ordre de 3 mios. Le parking arrive à son terme et devrait être mis en service prochainement. Les factures également diminuent car les principaux montants sont déjà payés. La suite du projet du village continue cependant et un montant important est déjà prévu pour cette année. Il concerne le démarrage de la maison de commune. Dans les autres postes, plus de CHF 200'000.00 sont prévus pour la salle de Morgins, 1,2 mio va être investi

sur le secteur des routes et de l'éclairage public, près d'un mio ira dans les réseaux d'eau propre et CHF 600'000.00 pour les eaux usées. Au final, la Municipalité prévoit une marge d'auto-financement de CHF 4.3 mios et des amortissements de plus de 4.5 mios, ce qui nous donne un exercice présentant environ CHF 300'000.00 de perte.



BOURGEOISIE

2017 sera un exercice particulier pour la Bourgeoisie. En effet, la construction du bâtiment au village à la place des anciens garages devrait débuter. Sur les 2 mios d'investissement prévus, 1.85 mio est prévu pour la construction des appartements de la Bourgeoisie. L'exercice devrait dégager une marge d'auto-financement d'environ CHF 190'000.00 et se boucler sur une perte de CHF 250'000.00.

Pour conclure, la Bourgeoisie et la Municipalité présentent des budgets ambitieux mais raisonnables. Ces budgets nous permettent de continuer à construire le Troistorrents de demain, tout en respectant la force financière de nos entités publiques.

Fabrice Donnet-Monay
Président

COMPOSITION DU CONSEIL MUNICIPAL POUR LA LÉGISLATURE 2017-2020



- › Administration
- › Finances
- › Personnel

Fabrice Donnet-Monay
Président de commune



- › Culture, sports et loisirs
- › Communication et information

Corinne Cipolla-Mariaux
Vice-présidente de commune



- › Bâtiments publics
- › Aménagement du territoire

Charles Clerc
Conseiller municipal



- › Formation
 - EIVI
 - Apprentissage
 - Horaires

Brigitte Diserens
Conseillère municipale



- › Bourgeoisie
- › Sécurité
 - Feu
 - PC
 - Police

Oscar Dubosson
Conseiller municipal



- › Travaux publics
- › Eaux propres
- › Tourisme

Jacques Michaud
Conseiller municipal



- › Salubrité et environnement
- › Eaux usées

Pierre-André Michel
Conseiller municipal



- › Social
 - CMS
 - UAPE
 - Crèche
- › Droit de cité

Céline Monay-Michaud
Conseillère municipale



- › Constructions
- › Cadastre

Olivier Richard
Conseiller municipal

AUTORITÉS JUDICIAIRES POUR LA LÉGISLATURE 2017-2020



Dominique Rouiller
Juge



Anne-Françoise Dubosson
Vice-juge

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|---------------------|------------------|---------------------|------------------|---------------------|------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 0 ADMINISTRATION GENERALE | | | | | | |
| 011 LEGISLATIF | | | | | | |
| 011.30 Charges du personnel | 7'000.00 | 0.00 | 6'000.00 | 0.00 | 5'635.00 | 0.00 |
| 011.31 Biens, services & march. | 19'000.00 | 0.00 | 19'000.00 | 0.00 | 19'846.95 | 0.00 |
| TOTAL | 26'000.00 | 0.00 | 25'000.00 | 0.00 | 25'481.95 | 0.00 |
| 012 EXECUTIF | | | | | | |
| 012.30 Charges du personnel | 190'000.00 | 0.00 | 180'000.00 | 0.00 | 167'494.90 | 0.00 |
| 012.31 Biens, services & march. | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 |
| TOTAL | 198'000.00 | 0.00 | 188'000.00 | 0.00 | 175'494.90 | 0.00 |
| 029 ADMINISTRATION GENERALE, DIVERS | | | | | | |
| 029.30 Charges du personnel | 651'000.00 | 0.00 | 632'300.00 | 0.00 | 597'128.02 | 0.00 |
| 029.31 Biens, services & march. | 366'300.00 | 0.00 | 370'500.00 | 0.00 | 367'074.36 | 0.00 |
| 029.33 Amortissements comptables | 152'000.00 | 0.00 | 151'200.00 | 0.00 | 100'143.00 | 0.00 |
| 029.43 Contributions de tiers | 0.00 | 13'500.00 | 0.00 | 13'500.00 | 0.00 | 14'602.35 |
| 029.45 Restitutions de collectivités publiques | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 15'000.00 |
| 029.46 Subventions acquises | 0.00 | 3'000.00 | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 2'724.00 |
| 029.49 Imputations internes | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 24'000.00 |
| TOTAL | 1'169'300.00 | 55'500.00 | 1'154'000.00 | 57'500.00 | 1'064'345.38 | 56'326.35 |
| TOTAL ADMINISTRATION GENERALE | 1'393'300.00 | 55'500.00 | 1'367'000.00 | 57'500.00 | 1'265'322.23 | 56'326.35 |
| 1 SECURITE PUBLIQUE | | | | | | |
| 100 CADASTRE, POIDS & MESURES | | | | | | |
| 100.30 Charges du personnel | 119'500.00 | 0.00 | 79'000.00 | 0.00 | 70'215.05 | 0.00 |
| 100.31 Biens, services & march. | 92'200.00 | 0.00 | 102'200.00 | 0.00 | 80'713.60 | 0.00 |
| 100.33 Amortissements ordinaires | 95'000.00 | 0.00 | 96'000.00 | 0.00 | 1'822.65 | 0.00 |
| 100.43 Contributions de tiers | 0.00 | 12'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 14'999.60 |
| TOTAL | 306'700.00 | 12'000.00 | 277'200.00 | 10'000.00 | 152'751.30 | 14'999.60 |
| 102 POLICE DE L'HABITANT & BUREAU DES ETRANGERS | | | | | | |
| 102.30 Charges du personnel | 111'800.00 | 0.00 | 111'500.00 | 0.00 | 118'074.65 | 0.00 |
| 102.31 Biens, services & march. | 28'200.00 | 0.00 | 28'200.00 | 0.00 | 27'997.10 | 0.00 |
| 102.35 Dédommagements versés à des collectivités pub. | 3'700.00 | 0.00 | 3'700.00 | 0.00 | 3'396.40 | 0.00 |
| 102.43 Contributions de tiers | 0.00 | 51'000.00 | 0.00 | 47'800.00 | 0.00 | 52'251.00 |
| TOTAL | 143'700.00 | 51'000.00 | 143'400.00 | 47'800.00 | 149'468.15 | 52'251.00 |
| 113 CORPS DE POLICE | | | | | | |
| 113.30 Charges de personnel | 87'200.00 | 0.00 | 207'300.00 | 0.00 | 209'640.85 | 0.00 |
| 113.31 Biens, services & march. | 2'500.00 | 0.00 | 11'200.00 | 0.00 | 11'577.86 | 0.00 |
| 113.33 Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 100.00 | 0.00 |
| 113.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 235'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 113.41 Patentes & concessions | 0.00 | 4'000.00 | 0.00 | 3'000.00 | 0.00 | 3'145.00 |
| 113.43 Contributions de tiers | 0.00 | 23'000.00 | 0.00 | 31'000.00 | 0.00 | 34'188.60 |
| TOTAL | 324'700.00 | 27'000.00 | 218'500.00 | 34'000.00 | 221'318.71 | 37'333.60 |
| 120 JUGE DE COMMUNE | | | | | | |
| 120.30 Charges du personnel | 43'200.00 | 0.00 | 40'600.00 | 0.00 | 34'278.90 | 0.00 |
| 120.31 Biens, services & march. | 13'700.00 | 0.00 | 200.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 120.43 Contributions de tiers | 0.00 | 13'000.00 | 0.00 | 13'000.00 | 0.00 | 13'623.13 |
| TOTAL | 56'900.00 | 13'000.00 | 40'800.00 | 13'000.00 | 34'278.90 | 13'623.13 |
| 121 TRIBUNAL DE DISTRICT | | | | | | |
| 121.33 Amortissements comptables | 25'300.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 121.36 Subventions accordées | 17'400.00 | 0.00 | 16'000.00 | 0.00 | 15'096.67 | 0.00 |
| TOTAL | 42'700.00 | 0.00 | 16'000.00 | 0.00 | 15'096.67 | 0.00 |

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 122 AUTORITE DE PROTECTION DE L'ENFANT ET DE L'ADULTE | | | | | | |
| 122.30 Charges du personnel | 0.00 | 0.00 | 63'000.00 | 0.00 | 39'141.30 | 0.00 |
| 122.31 Biens, services & march. | 50'000.00 | 0.00 | 104'700.00 | 0.00 | 97'628.40 | 0.00 |
| 122.36 Subventions accordées | 58'500.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 122.43 Contributions de tiers | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 9'000.00 | 0.00 | 37'553.30 |
| 122.45 Restitution de coll.pub. | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 65'500.00 | 0.00 | 37'445.55 |
| TOTAL | 108'500.00 | 0.00 | 167'700.00 | 74'500.00 | 136'769.70 | 74'998.85 |
| 140 POLICE DU FEU | | | | | | |
| 140.30 Charges du personnel | 188'000.00 | 0.00 | 66'300.00 | 0.00 | 88'425.67 | 0.00 |
| 140.31 Biens, services & march. | 88'000.00 | 0.00 | 80'300.00 | 0.00 | 85'547.14 | 0.00 |
| 140.33 Amortissements comptables | 37'000.00 | 0.00 | 41'200.00 | 0.00 | 68'606.35 | 0.00 |
| 140.35 Dédommagements versés à des collectivités pub. | 2'500.00 | 0.00 | 2'100.00 | 0.00 | 2'064.00 | 0.00 |
| 140.43 Contributions de tiers | 0.00 | 93'000.00 | 0.00 | 84'000.00 | 0.00 | 105'442.10 |
| 140.45 Restitutions de collectivités publiques | 0.00 | 57'650.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 140.46 Subventions acquises | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 11'220.80 |
| TOTAL | 315'500.00 | 152'650.00 | 189'900.00 | 86'000.00 | 244'643.16 | 116'662.90 |
| 151 STAND DE TIR | | | | | | |
| 151.33 Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 49'999.15 | 0.00 |
| TOTAL | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 49'999.15 | 0.00 |
| 160 PROTECTION CIVILE | | | | | | |
| 160.30 Charges du personnel | 600.00 | 0.00 | 600.00 | 0.00 | 1'794.20 | 0.00 |
| 160.31 Biens, services & march. | 9'000.00 | 0.00 | 9'200.00 | 0.00 | 8'752.45 | 0.00 |
| 160.42 Revenus des biens | 0.00 | 300.00 | 0.00 | 300.00 | 0.00 | 450.00 |
| 160.46 Subventions acquises | 0.00 | 5'500.00 | 0.00 | 5'500.00 | 0.00 | 5'550.00 |
| TOTAL | 9'600.00 | 5'800.00 | 9'800.00 | 5'800.00 | 10'546.65 | 6'000.00 |
| 161 ETAT-MAJOR INTERCOMMUNAL DE LA VALLEE D'ILLIEZ | | | | | | |
| 161.30 Charges du personnel | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 54.80 | 0.00 |
| 161.31 Biens, services & march. | 300.00 | 0.00 | 300.00 | 0.00 | 306.80 | 0.00 |
| 161.35 Dédommagements versés à des collectivités pub. | 7'500.00 | 0.00 | 8'500.00 | 0.00 | 6'805.70 | 0.00 |
| 161.45 Restitution de coll. pub. | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 1'506.80 |
| TOTAL | 7'800.00 | 1'500.00 | 8'800.00 | 1'500.00 | 7'167.30 | 1'506.80 |
| TOTAL SECURITE PUBLIQUE | 1'316'100.00 | 262'950.00 | 1'072'100.00 | 272'600.00 | 1'022'039.69 | 317'375.88 |
| 2 ENSEIGNEMENT & FORMATION | | | | | | |
| 210 ECOLES PRIMAIRES ET ENFANTINES | | | | | | |
| 210.30 Charges du personnel | 138'000.00 | 0.00 | 137'000.00 | 0.00 | 117'839.00 | 0.00 |
| 210.31 Biens, services & march. | 441'800.00 | 0.00 | 444'800.00 | 0.00 | 378'533.00 | 0.00 |
| 210.33 Amortissements comptables | 316'000.00 | 0.00 | 319'100.00 | 0.00 | 375'006.80 | 0.00 |
| 210.36 Subventions accordées | 1'527'450.00 | 0.00 | 1'458'340.00 | 0.00 | 1'480'862.42 | 0.00 |
| 210.43 Contributions de tiers | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 1'125.40 |
| TOTAL | 2'423'250.00 | 0.00 | 2'359'240.00 | 0.00 | 2'352'241.22 | 1'125.40 |
| 211 CYCLE D'ORIENTATION | | | | | | |
| 211.30 Charges du personnel | 85'000.00 | 0.00 | 83'500.00 | 0.00 | 68'621.15 | 0.00 |
| 211.31 Biens, services & march. | 250'000.00 | 0.00 | 282'900.00 | 0.00 | 258'089.29 | 0.00 |
| 211.33 Amortissements comptables | 64'000.00 | 0.00 | 85'500.00 | 0.00 | 34'794.00 | 0.00 |
| 211.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 10'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 6'000.00 | 0.00 |
| 211.36 Subventions accordées | 662'750.00 | 0.00 | 754'450.00 | 0.00 | 760'833.48 | 0.00 |
| 211.43 Contributions de tiers | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 26'000.00 | 0.00 | 11'377.40 |
| 211.45 Restitutions de collectivités publiques | 0.00 | 165'000.00 | 0.00 | 124'250.00 | 0.00 | 119'769.25 |
| TOTAL | 1'071'750.00 | 189'000.00 | 1'216'350.00 | 150'250.00 | 1'128'337.92 | 131'146.65 |

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 213 ECOLES SECONDAIRES DU 2^{EME} DEGRE | | | | | | |
| 213.36 Subventions accordées | 45'000.00 | 0.00 | 45'000.00 | 0.00 | 45'085.50 | 0.00 |
| 213.46 Subventions | 0.00 | 22'500.00 | 0.00 | 22'500.00 | 0.00 | 22'321.00 |
| TOTAL | 45'000.00 | 22'500.00 | 45'000.00 | 22'500.00 | 45'085.50 | 22'321.00 |
| 220 ECOLES SPECIALISEES | | | | | | |
| 220.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 6'000.00 | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 6'699.70 | 0.00 |
| 220.36 Subventions accordées | 25'300.00 | 0.00 | 28'160.00 | 0.00 | 51'116.35 | 0.00 |
| 220.43 Contribution de tiers | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 2'799.70 |
| TOTAL | 31'300.00 | 0.00 | 33'160.00 | 0.00 | 57'816.05 | 2'799.70 |
| 239 FORMATION PROFESSIONNELLE | | | | | | |
| 239.30 Charges du personnel | 3'600.00 | 0.00 | 3'600.00 | 0.00 | 2'525.15 | 0.00 |
| 239.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 4'000.00 | 0.00 | 3'000.00 | 0.00 | 4'292.80 | 0.00 |
| 239.36 Subventions accordés | 105'000.00 | 0.00 | 105'000.00 | 0.00 | 103'184.70 | 0.00 |
| 239.43 Contributions de tiers | 0.00 | 1'200.00 | 0.00 | 900.00 | 0.00 | 1'440.00 |
| 239.46 Subventions | 0.00 | 52'500.00 | 0.00 | 52'500.00 | 0.00 | 52'681.60 |
| TOTAL | 112'600.00 | 53'700.00 | 111'600.00 | 53'400.00 | 110'002.65 | 54'121.60 |
| 299 SALLE POLYVALENTE TT | | | | | | |
| 299.30 Charges du personnel | 14'200.00 | 0.00 | 14'300.00 | 0.00 | 14'509.50 | 0.00 |
| 299.31 Biens, services & march. | 51'250.00 | 0.00 | 47'950.00 | 0.00 | 47'942.45 | 0.00 |
| 299.33 Amortissements comptables | 19'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 53'426.20 | 0.00 |
| 299.42 Revenu des biens | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 10'240.00 |
| TOTAL | 84'450.00 | 10'000.00 | 77'250.00 | 10'000.00 | 115'878.15 | 10'240.00 |
| TOTAL ENSEIGNEMENT & FORMATION | 3'768'350.00 | 275'200.00 | 3'842'600.00 | 236'150.00 | 3'809'361.49 | 221'754.35 |
| 3 CULTURE, LOISIRS & CULTE | | | | | | |
| 300 BIBLIOTHEQUE | | | | | | |
| 300.30 Charges du personnel | 79'200.00 | 0.00 | 56'400.00 | 0.00 | 55'660.30 | 0.00 |
| 300.31 Biens, services & march. | 27'500.00 | 0.00 | 23'500.00 | 0.00 | 17'525.15 | 0.00 |
| 300.33 Amortissements comptables | 35'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 21'019.18 | 0.00 |
| 300.43 Contributions de tiers | 0.00 | 700.00 | 0.00 | 1'000.00 | 0.00 | 736.00 |
| 300.46 Subventions acquises | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 | 10'355.00 |
| TOTAL | 141'700.00 | 10'700.00 | 99'900.00 | 9'000.00 | 94'204.63 | 11'091.00 |
| 303 SOCIETES LOCALES | | | | | | |
| 303.31 Biens, services & march. | 18'250.00 | 0.00 | 18'250.00 | 0.00 | 13'250.00 | 0.00 |
| 303.36 Subventions accordés | 85'000.00 | 0.00 | 76'000.00 | 0.00 | 85'950.00 | 0.00 |
| TOTAL | 103'250.00 | 0.00 | 94'250.00 | 0.00 | 99'200.00 | 0.00 |
| 309 TACHES CULTURELLES | | | | | | |
| 309.30 Charges du personnel | 30'700.00 | 0.00 | 31'800.00 | 0.00 | 25'864.80 | 0.00 |
| 309.31 Biens, services & march. | 13'300.00 | 0.00 | 13'900.00 | 0.00 | 12'708.00 | 0.00 |
| 309.33 Amortissements comptables | 64'000.00 | 0.00 | 67'000.00 | 0.00 | 62'286.75 | 0.00 |
| 309.36 Subventions accordées | 47'000.00 | 0.00 | 34'500.00 | 0.00 | 38'686.85 | 0.00 |
| 309.42 Revenu des biens | 0.00 | 3'500.00 | 0.00 | 3'500.00 | 0.00 | 3'500.00 |
| TOTAL | 155'000.00 | 3'500.00 | 147'200.00 | 3'500.00 | 139'546.40 | 3'500.00 |
| 320 MEDIAS | | | | | | |
| 320.36 Subventions accordées | 22'500.00 | 0.00 | 22'500.00 | 0.00 | 22'500.00 | 0.00 |
| TOTAL | 22'500.00 | 0.00 | 22'500.00 | 0.00 | 22'500.00 | 0.00 |
| 330 PARCS PUBLICS & CHEMINS PEDESTRES | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 340 SALLE POLYVALENTE MORGINS | | | | | | |
| 340.30 Charges du personnel | 87'800.00 | 0.00 | 82'300.00 | 0.00 | 84'604.45 | 0.00 |
| 340.31 Biens, services & march. | 104'000.00 | 0.00 | 109'500.00 | 0.00 | 96'422.80 | 0.00 |
| 340.33 Amortissements comptables | 170'000.00 | 0.00 | 162'000.00 | 0.00 | 185'000.00 | 0.00 |
| 340.42 Revenus des biens | 0.00 | 36'400.00 | 0.00 | 36'900.00 | 0.00 | 34'035.00 |
| 340.43 Contributions de tiers | 0.00 | 3'750.00 | 0.00 | 3'750.00 | 0.00 | 3'750.00 |
| TOTAL | 361'800.00 | 40'150.00 | 353'800.00 | 40'650.00 | 366'027.25 | 37'785.00 |

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|---------------------|------------------|---------------------|------------------|---------------------|------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 342 TERRAINS & INSTALLATIONS DE SPORTS | | | | | | |
| 342.30 Charges du personnel | 22'500.00 | 0.00 | 19'500.00 | 0.00 | 22'381.05 | 0.00 |
| 342.31 Biens, services & march. | 26'800.00 | 0.00 | 26'920.00 | 0.00 | 32'888.75 | 0.00 |
| 342.33 Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 26'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 49'300.00 | 0.00 | 72'420.00 | 0.00 | 55'269.80 | 0.00 |
| 343 CENTRE MULTISPORTS FAYOT | | | | | | |
| 343.30 Charges du personnel | 19'000.00 | 0.00 | 20'300.00 | 0.00 | 18'193.15 | 0.00 |
| 343.31 Biens, services & march. | 18'400.00 | 0.00 | 12'900.00 | 0.00 | 8'559.05 | 0.00 |
| 343.33 Amortissements comptables | 134'000.00 | 0.00 | 149'000.00 | 0.00 | 163'000.00 | 0.00 |
| 343.42 Revenu des biens | 0.00 | 1'100.00 | 0.00 | 300.00 | 0.00 | 595.00 |
| TOTAL | 171'400.00 | 1'100.00 | 182'200.00 | 300.00 | 189'752.20 | 595.00 |
| 349 AUTRES TACHES SPORTIVES | | | | | | |
| 349.30 Charges du personnel | 4'900.00 | 0.00 | 5'500.00 | 0.00 | 4'444.65 | 0.00 |
| 349.36 Subventions accordées | 4'400.00 | 0.00 | 3'800.00 | 0.00 | 4'405.00 | 0.00 |
| TOTAL | 9'300.00 | 0.00 | 9'300.00 | 0.00 | 8'849.65 | 0.00 |
| 350 DIVERS SOCIETES | | | | | | |
| 350.31 Biens, services & march. | 5'000.00 | 0.00 | 5'900.00 | 0.00 | 8'354.80 | 0.00 |
| TOTAL | 5'000.00 | 0.00 | 5'900.00 | 0.00 | 8'354.80 | 0.00 |
| 351 DEVELOPPEMENT DU VTT | | | | | | |
| 351.36 Subventions accordées | 15'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 |
| TOTAL | 15'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 |
| 390 EGLISE CATHOLIQUE ROMAINE | | | | | | |
| 390.36 Subventions accordées | 353'000.00 | 0.00 | 344'100.00 | 0.00 | 277'322.10 | 0.00 |
| TOTAL | 353'000.00 | 0.00 | 344'100.00 | 0.00 | 277'322.10 | 0.00 |
| 391 EGLISE REFORMEE EVANGELIQUE | | | | | | |
| 391.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 64'000.00 | 0.00 | 56'000.00 | 0.00 | 57'362.00 | 0.00 |
| TOTAL | 64'000.00 | 0.00 | 56'000.00 | 0.00 | 57'362.00 | 0.00 |
| TOTAL CULTURE, LOISIRS & CULTE | 1'451'250.00 | 55'450.00 | 1'402'570.00 | 53'450.00 | 1'333'388.83 | 52'971.00 |
| 4 SANTE | | | | | | |
| 400 HOPITAUX | | | | | | |
| 400.43 Contribution de tiers | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 3'000.00 |
| TOTAL | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 3'000.00 |
| 440 CENTRE MEDICO-SOCIAL | | | | | | |
| 440.30 Charges du personnel | 2'100.00 | 0.00 | 2'100.00 | 0.00 | 1'261.45 | 0.00 |
| 440.31 Biens, services & march. | 5'425.00 | 0.00 | 4'900.00 | 0.00 | 4'252.95 | 0.00 |
| 440.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 180'000.00 | 0.00 | 140'000.00 | 0.00 | 179'845.35 | 0.00 |
| 440.42 Revenu des biens | 0.00 | 21'650.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 187'525.00 | 21'650.00 | 147'000.00 | 0.00 | 185'359.75 | 0.00 |
| 450 PROPHYLAXIE, LUTTE CONTRE LES MALADIES | | | | | | |
| 450.33 Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 9'985.15 | 0.00 |
| 450.36 Subventions accordées | 10'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 10'602.55 | 0.00 |
| TOTAL | 10'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 20'587.70 | 0.00 |
| 460 PROPHYLAXIE DENTAIRE | | | | | | |
| 460.31 Biens, services & march. | 98'250.00 | 0.00 | 108'250.00 | 0.00 | 94'737.55 | 0.00 |
| TOTAL | 98'250.00 | 0.00 | 108'250.00 | 0.00 | 94'737.55 | 0.00 |

| | | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--------------------|---|-------------------|-------------------|---------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| | | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 470 | CONTROLE DENREES ALIMENTAIRES | | | | | | |
| 470.30 | Charges du personnel | 1'100.00 | 0.00 | 1'100.00 | 0.00 | 1'002.35 | 0.00 |
| 470.31 | Biens, services & march. | 1'000.00 | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 470.45 | Restitution de coll.publ. | 0.00 | 500.00 | 0.00 | 500.00 | 0.00 | 500.00 |
| | TOTAL | 2'100.00 | 500.00 | 3'100.00 | 500.00 | 1'002.35 | 500.00 |
| 490 | AUTRES DEPENSES DE SANTE | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 490.36 | Subventions accordées | 47'000.00 | 0.00 | 42'000.00 | 0.00 | 39'677.40 | 0.00 |
| | TOTAL | 47'000.00 | 0.00 | 42'000.00 | 0.00 | 39'677.40 | 0.00 |
| TOTAL SANTE | | 344'875.00 | 23'650.00 | 310'350.00 | 2'000.00 | 341'364.75 | 3'500.00 |
| 5 | PREVOYANCE SOCIALE | | | | | | |
| 501 | PART COMMUNALE A LA CONTRIBUTION DU CANTON | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 520 | ASSURANCE-MALADIE | | | | | | |
| 520.36 | Subventions accordées | 36'000.00 | 0.00 | 35'000.00 | 0.00 | 37'039.05 | 0.00 |
| | TOTAL | 36'000.00 | 0.00 | 35'000.00 | 0.00 | 37'039.05 | 0.00 |
| 530 | PRESTATIONS COMPL. AVS/AI | | | | | | |
| 530.36 | Subventions accordées | 218'100.00 | 0.00 | 202'500.00 | 0.00 | 200'809.15 | 0.00 |
| | TOTAL | 218'100.00 | 0.00 | 202'500.00 | 0.00 | 200'809.15 | 0.00 |
| 540 | PROTECTION DE L'ENFANCE | | | | | | |
| 540.36 | Subventions accordées | 12'600.00 | 0.00 | 12'600.00 | 0.00 | 12'600.00 | 0.00 |
| 540.45 | Restitutions de collectivités publiques | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 8'500.00 | 0.00 | 2'257.50 |
| | TOTAL | 12'600.00 | 0.00 | 12'600.00 | 8'500.00 | 12'600.00 | 2'257.50 |
| 541 | GARDERIE & CRECHES | | | | | | |
| 541.30 | Charges du personnel | 624'000.00 | 0.00 | 625'000.00 | 0.00 | 521'948.15 | 0.00 |
| 541.31 | Biens, services & march. | 77'850.00 | 0.00 | 68'000.00 | 0.00 | 74'390.52 | 0.00 |
| 541.33 | Amortissements comptables | 278'000.00 | 0.00 | 317'000.00 | 0.00 | 346'375.16 | 0.00 |
| 541.43 | Contributions de tiers | 0.00 | 280'000.00 | 0.00 | 200'000.00 | 0.00 | 253'147.85 |
| 541.46 | Subventions acquises | 0.00 | 120'000.00 | 0.00 | 135'000.00 | 0.00 | 106'606.20 |
| | TOTAL | 979'850.00 | 400'000.00 | 1'010'000.00 | 335'000.00 | 942'713.83 | 359'754.05 |
| 542 | U.A.P.E. | | | | | | |
| 542.30 | Charges du personnel | 32'100.00 | 0.00 | 31'000.00 | 0.00 | 28'743.60 | 0.00 |
| 542.31 | Biens, services & march. | 49'850.00 | 0.00 | 43'600.00 | 0.00 | 50'549.75 | 0.00 |
| 542.35 | Dédommagements versés à des collectivités publ. | 19'200.00 | 0.00 | 19'200.00 | 0.00 | 27'509.40 | 0.00 |
| 542.43 | Contributions de tiers | 0.00 | 110'000.00 | 0.00 | 80'000.00 | 0.00 | 111'647.15 |
| 542.46 | Subventions acquises | 0.00 | 55'000.00 | 0.00 | 50'000.00 | 0.00 | 56'674.15 |
| | TOTAL | 101'150.00 | 165'000.00 | 93'800.00 | 130'000.00 | 106'802.75 | 168'321.30 |
| 550 | HANDICAPES | | | | | | |
| 550.33 | Amortissements comptables | 23'000.00 | 0.00 | 18'000.00 | 0.00 | 21'828.65 | 0.00 |
| 550.36 | Subventions accordées | 380'000.00 | 0.00 | 370'000.00 | 0.00 | 354'268.35 | 0.00 |
| | TOTAL | 403'000.00 | 0.00 | 388'000.00 | 0.00 | 376'097.00 | 0.00 |
| 570 | EMS | | | | | | |
| 570.30 | Charges sociales | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 6'869.05 | 0.00 |
| 570.31 | Biens, services & march. | 300.00 | 0.00 | 300.00 | 0.00 | 59'644.40 | 0.00 |
| 570.33 | Amortissements comptables | 72'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 570.36 | Subventions accordées | 240'000.00 | 0.00 | 230'000.00 | 0.00 | 243'032.85 | 0.00 |
| | TOTAL | 312'300.00 | 0.00 | 230'300.00 | 0.00 | 309'546.30 | 0.00 |
| 580 | AIDE SOCIALE INDIVIDUELLE | | | | | | |
| 580.30 | Charges du personnel | 6'350.00 | 0.00 | 5'300.00 | 0.00 | 6'267.05 | 0.00 |
| 580.31 | Biens, services & march. | 39'500.00 | 0.00 | 28'500.00 | 0.00 | 37'933.47 | 0.00 |
| 580.36 | Subventions accordées | 267'000.00 | 0.00 | 300'000.00 | 0.00 | 246'397.45 | 0.00 |
| 580.46 | Subventions acquises | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 1'600.00 | 0.00 | 2'132.90 |
| | TOTAL | 312'850.00 | 2'000.00 | 333'800.00 | 1'600.00 | 290'597.97 | 2'132.90 |

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 581 SUBVENTIONS INSTITUTIONS SOCIALES | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 582 FONDS CANTONAL POUR L'EMPLOI | | | | | | |
| 582.35 Dédommagements versés à des collectivités publiques | 6'600.00 | 0.00 | 8'550.00 | 0.00 | 8'259.30 | 0.00 |
| 582.36 Subventions accordées | 48'000.00 | 0.00 | 43'000.00 | 0.00 | 53'285.20 | 0.00 |
| TOTAL | 54'600.00 | 0.00 | 51'550.00 | 0.00 | 61'544.50 | 0.00 |
| 589 AUTRES TACHES D'ASSISTANCE | | | | | | |
| 589.36 Subventions accordées | 11'700.00 | 0.00 | 11'700.00 | 0.00 | 6'380.40 | 0.00 |
| TOTAL | 11'700.00 | 0.00 | 11'700.00 | 0.00 | 6'380.40 | 0.00 |
| TOTAL PREVOYANCE SOCIALE | 2'442'150.00 | 567'000.00 | 2'369'250.00 | 475'100.00 | 2'344'130.95 | 532'465.75 |
| 6 TRAFIC | | | | | | |
| 610 ROUTES CANTONALES | | | | | | |
| 610.33 Amortissements comptables | 201'000.00 | 0.00 | 183'000.00 | 0.00 | 418'519.35 | 0.00 |
| 610.36 Subventions accordées | 264'000.00 | 0.00 | 182'000.00 | 0.00 | 264'407.25 | 0.00 |
| TOTAL | 465'000.00 | 0.00 | 365'000.00 | 0.00 | 682'926.60 | 0.00 |
| 620 RESEAU ROUTES COMMUNALES | | | | | | |
| 620.30 Charges du personnel | 568'500.00 | 0.00 | 640'500.00 | 0.00 | 570'544.10 | 0.00 |
| 620.31 Biens, services & march. | 634'000.00 | 0.00 | 659'500.00 | 0.00 | 680'741.50 | 0.00 |
| 620.33 Amortissements comptables | 650'000.00 | 0.00 | 523'000.00 | 0.00 | 393'306.37 | 0.00 |
| 620.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 54'500.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 80'342.40 | 0.00 |
| 620.42 Revenus des biens | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 4'260.00 |
| 620.43 Contributions de tiers | 0.00 | 70'000.00 | 0.00 | 64'000.00 | 0.00 | 108'688.25 |
| TOTAL | 1'907'000.00 | 70'000.00 | 1'823'000.00 | 64'000.00 | 1'724'934.37 | 112'948.25 |
| 621 PARKINGS ET PLACES DE STATIONNEMENT | | | | | | |
| 621.30 Charges du personnel | 550.00 | 0.00 | 2'200.00 | 0.00 | 3'162.55 | 0.00 |
| 621.31 Biens, services & march. | 5'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 2'680.95 | 0.00 |
| 621.33 Amortissements comptables | 1'079'000.00 | 0.00 | 1'062'000.00 | 0.00 | 651'616.43 | 0.00 |
| 621.42 Location places | 0.00 | 1'200.00 | 0.00 | 1'200.00 | 0.00 | 5'000.00 |
| TOTAL | 1'084'550.00 | 1'200.00 | 1'074'200.00 | 1'200.00 | 657'459.93 | 5'000.00 |
| 622 DEPOT TRAVAUX PUBLICS | | | | | | |
| 622.30 Charges du personnel | 5'000.00 | 0.00 | 4'500.00 | 0.00 | 5'029.75 | 0.00 |
| 622.31 Biens, services & march. | 35'900.00 | 0.00 | 33'950.00 | 0.00 | 44'505.80 | 0.00 |
| 622.33 Amortissements comptables | 68'000.00 | 0.00 | 72'000.00 | 0.00 | 80'000.00 | 0.00 |
| 622.42 Revenu des biens | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 20'000.00 |
| TOTAL | 108'900.00 | 20'000.00 | 110'450.00 | 20'000.00 | 129'535.55 | 20'000.00 |
| 650 ENTREPRISES DE TRAFIC REGIONAL | | | | | | |
| 650.36 Subventions accordées | 97'000.00 | 0.00 | 95'000.00 | 0.00 | 96'916.15 | 0.00 |
| TOTAL | 97'000.00 | 0.00 | 95'000.00 | 0.00 | 96'916.15 | 0.00 |
| 690 AUTRES TACHES RELATIVES AU TRAFIC | | | | | | |
| 690.33 Amortissements comptables | 8'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 8'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL TRAFIC | 3'670'450.00 | 91'200.00 | 3'467'650.00 | 85'200.00 | 3'291'772.60 | 137'948.25 |
| 7 PROTECTION ET AMENAGEMENT DE L'ENVIRONNEMENT | | | | | | |
| 700 APPRO.& ALIM. EAU POTABLE | | | | | | |
| 700.30 Charges du personnel | 98'700.00 | 0.00 | 90'700.00 | 0.00 | 65'554.95 | 0.00 |
| 700.31 Biens, services & march. | 173'200.00 | 0.00 | 162'900.00 | 0.00 | 169'380.37 | 0.00 |
| 700.33 Amortissements comptables | 237'000.00 | 0.00 | 212'975.00 | 0.00 | 285'947.25 | 0.00 |
| 700.39 Imputations internes | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 |
| 700.43 Contributions de tiers | 0.00 | 340'000.00 | 0.00 | 335'000.00 | 0.00 | 339'152.95 |
| TOTAL | 516'900.00 | 340'000.00 | 474'575.00 | 335'000.00 | 528'882.57 | 339'152.95 |

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 710 ASSAINISSEMENT EAUX USEES | | | | | | |
| 710.30 Charges du personnel | 21'500.00 | 0.00 | 23'000.00 | 0.00 | 15'846.35 | 0.00 |
| 710.31 Biens, services & march. | 34'400.00 | 0.00 | 46'600.00 | 0.00 | 17'633.38 | 0.00 |
| 710.33 Amortissements comptables | 203'000.00 | 0.00 | 169'000.00 | 0.00 | 177'184.50 | 0.00 |
| TOTAL | 258'900.00 | 0.00 | 238'600.00 | 0.00 | 210'664.23 | 0.00 |
| 711 STEP | | | | | | |
| 711.30 Charges du personnel | 168'600.00 | 0.00 | 185'100.00 | 0.00 | 207'638.60 | 0.00 |
| 711.31 Biens, services & march. | 176'400.00 | 0.00 | 155'500.00 | 0.00 | 123'111.29 | 0.00 |
| 711.33 Amortissements comptables | 11'000.00 | 0.00 | 12'000.00 | 0.00 | 13'085.00 | 0.00 |
| 711.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 29'000.00 | 0.00 | 35'500.00 | 0.00 | 24'973.20 | 0.00 |
| 711.39 Imputations internes | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 |
| 711.43 Contributions de tiers | 0.00 | 500'000.00 | 0.00 | 500'000.00 | 0.00 | 457'793.15 |
| 711.45 Restitutions de collectivités publiques | 0.00 | 156'000.00 | 0.00 | 155'000.00 | 0.00 | 155'750.37 |
| TOTAL | 393'000.00 | 656'000.00 | 396'100.00 | 655'000.00 | 376'808.09 | 613'543.52 |
| 712 EVACUATION DES EAUX DE SURFACE | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 720 TRAITEMENT DES DECHETS | | | | | | |
| 720.30 Charges du personnel | 119'500.00 | 0.00 | 139'000.00 | 0.00 | 118'226.25 | 0.00 |
| 720.31 Biens, services & march. | 499'300.00 | 0.00 | 381'800.00 | 0.00 | 368'611.12 | 0.00 |
| 720.33 Amortissements comptables | 49'000.00 | 0.00 | 44'000.00 | 0.00 | 67'043.05 | 0.00 |
| 720.39 Imputations internes | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 | 8'000.00 | 0.00 |
| 720.43 Contributions de tiers | 0.00 | 430'000.00 | 0.00 | 427'000.00 | 0.00 | 427'081.75 |
| 720.46 Subventions acquises | 0.00 | 25'000.00 | 0.00 | 25'000.00 | 0.00 | 23'562.00 |
| TOTAL | 675'800.00 | 455'000.00 | 572'800.00 | 452'000.00 | 561'880.42 | 450'643.75 |
| 721 USINE D'INCINERATION DES ORDURES MENAGERES | | | | | | |
| 721.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 165'000.00 | 0.00 | 265'000.00 | 0.00 | 279'143.40 | 0.00 |
| TOTAL | 165'000.00 | 0.00 | 265'000.00 | 0.00 | 279'143.40 | 0.00 |
| 730 ABATTOIR DE LA VALLEE | | | | | | |
| 730.36 Subventions accordées | 5'000.00 | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 |
| TOTAL | 5'000.00 | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 |
| 740 CIMETIERES / COLUMBARIUM | | | | | | |
| 740.30 Charges du personnel | 13'500.00 | 0.00 | 12'300.00 | 0.00 | 11'317.45 | 0.00 |
| 740.31 Biens, services & march. | 26'050.00 | 0.00 | 25'050.00 | 0.00 | 24'904.35 | 0.00 |
| 740.33 Amortissements comptables | 25'000.00 | 0.00 | 21'000.00 | 0.00 | 7'000.00 | 0.00 |
| 740.43 Contributions de tiers | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 1'500.00 | 0.00 | 3'000.00 |
| TOTAL | 64'550.00 | 1'500.00 | 58'350.00 | 1'500.00 | 43'221.80 | 3'000.00 |
| 750 CORRECTION DES EAUX | | | | | | |
| 750.30 Charges du personnel | 14'700.00 | 0.00 | 14'700.00 | 0.00 | 11'200.15 | 0.00 |
| 750.31 Biens, services & march. | 50'000.00 | 0.00 | 50'000.00 | 0.00 | 51'230.71 | 0.00 |
| 750.33 Amortissements comptables | 216'500.00 | 0.00 | 151'000.00 | 0.00 | 18'009.29 | 0.00 |
| 750.35 Dédommagements versés à des collectivités publ. | 0.00 | 0.00 | 19'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 750.46 Subventions acquises | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 16'722.35 |
| TOTAL | 281'200.00 | 20'000.00 | 234'700.00 | 20'000.00 | 80'440.15 | 16'722.35 |
| 760 PROTECTION AVALANCHES & EBOULEMENTS | | | | | | |
| 760.31 Biens, services & march. | 12'500.00 | 0.00 | 12'500.00 | 0.00 | 331'004.54 | 0.00 |
| 760.33 Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 83'835.05 | 0.00 |
| 760.46 Subventions | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 144'298.10 |
| TOTAL | 12'500.00 | 0.00 | 12'500.00 | 0.00 | 247'169.49 | 144'298.10 |
| 770 PROTECTION DE LA NATURE | | | | | | |
| 770.33 Amortissements comptables | 16'000.00 | 0.00 | 14'800.00 | 0.00 | 20'164.73 | 0.00 |
| TOTAL | 16'000.00 | 0.00 | 14'800.00 | 0.00 | 20'164.73 | 0.00 |

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|---|---|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| | | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 780 | TOILETTES PUBLIQUES | | | | | | |
| 780.30 | Charges du personnel | 19'900.00 | 0.00 | 14'600.00 | 0.00 | 14'155.80 | 0.00 |
| 780.31 | Biens, services & march. | 6'550.00 | 0.00 | 4'750.00 | 0.00 | 7'187.15 | 0.00 |
| | TOTAL | 26'450.00 | 0.00 | 19'350.00 | 0.00 | 21'342.95 | 0.00 |
| 781 | ENLEVEMENT DES DEPOUILLES ANIMALES | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 783 | BALAYAGE RUES & PLACES | | | | | | |
| 783.30 | Charges du personnel | 147'000.00 | 0.00 | 147'500.00 | 0.00 | 148'906.55 | 0.00 |
| 783.31 | Biens, services & march. | 64'200.00 | 0.00 | 66'300.00 | 0.00 | 58'013.78 | 0.00 |
| 783.33 | Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 166'580.50 | 0.00 |
| | TOTAL | 211'200.00 | 0.00 | 213'800.00 | 0.00 | 373'500.83 | 0.00 |
| 784 | DECHARGES | | | | | | |
| 784.30 | Charges du personnel | 1'200.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 1'305.40 | 0.00 |
| 784.31 | Biens, services & march. | 6'100.00 | 0.00 | 6'100.00 | 0.00 | 1'350.30 | 0.00 |
| 784.33 | Amortissements comptables | 20'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 7'001.80 | 0.00 |
| | TOTAL | 27'300.00 | 0.00 | 26'100.00 | 0.00 | 9'657.50 | 0.00 |
| 790 | AMENAGEMENT DU TERRITOIRE | | | | | | |
| 790.30 | Charges du personnel | 171'500.00 | 0.00 | 169'500.00 | 0.00 | 167'752.70 | 0.00 |
| 790.31 | Biens, services & march. | 26'600.00 | 0.00 | 14'200.00 | 0.00 | 36'202.61 | 0.00 |
| 790.33 | Amortissements comptables | 80'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 113'296.95 | 0.00 |
| 790.35 | Dédommagements versés à des collectivités publ. | 30'000.00 | 0.00 | 40'000.00 | 0.00 | 26'020.50 | 0.00 |
| 790.43 | Contributions de tiers | 0.00 | 84'000.00 | 0.00 | 82'000.00 | 0.00 | 82'999.55 |
| | TOTAL | 308'100.00 | 84'000.00 | 223'700.00 | 82'000.00 | 343'272.76 | 82'999.55 |
| TOTAL PROTECTION ET AMENAGEMENT DE L'ENVIRONNEMENT | | 2'961'900.00 | 1'556'500.00 | 2'755'375.00 | 1'545'500.00 | 3'106'148.92 | 1'650'360.22 |
| 8 | ECONOMIE PUBLIQUE | | | | | | |
| 800 | AGRICULTURE | | | | | | |
| 800.30 | Charges du personnel | 3'300.00 | 0.00 | 2'750.00 | 0.00 | 2'625.85 | 0.00 |
| 800.31 | Biens, services & march. | 350.00 | 0.00 | 350.00 | 0.00 | 4'135.10 | 0.00 |
| 800.36 | Subventions accordées | 55'000.00 | 0.00 | 18'300.00 | 0.00 | 38'453.00 | 0.00 |
| 800.43 | Contributions de tiers | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 200.00 |
| | TOTAL | 58'650.00 | 0.00 | 21'400.00 | 0.00 | 45'213.95 | 200.00 |
| 810 | SYLVICULTURE EN GENERAL | | | | | | |
| 810.35 | Dédommagements versés à des collectivités publ. | 36'000.00 | 0.00 | 35'500.00 | 0.00 | 35'000.00 | 0.00 |
| 810.36 | Subventions accordées | 37'500.00 | 0.00 | 37'500.00 | 0.00 | 37'500.00 | 0.00 |
| | TOTAL | 73'500.00 | 0.00 | 73'000.00 | 0.00 | 72'500.00 | 0.00 |
| 830 | SOCIETE DE DEVELOPPEMENT | | | | | | |
| 830.30 | Charges du personnel | 3'300.00 | 0.00 | 3'300.00 | 0.00 | 9'068.55 | 0.00 |
| 830.31 | Biens, services & march. | 2'500.00 | 0.00 | 4'000.00 | 0.00 | 2'505.60 | 0.00 |
| 830.35 | Dédommagements versés à des collectivités publ. | 10'000.00 | 0.00 | 6'000.00 | 0.00 | 10'136.00 | 0.00 |
| 830.36 | Subventions accordées | 327'250.00 | 0.00 | 289'000.00 | 0.00 | 354'016.56 | 0.00 |
| 830.42 | Revenu des biens | 0.00 | 4'000.00 | 0.00 | 4'000.00 | 0.00 | 4'000.00 |
| | TOTAL | 343'050.00 | 4'000.00 | 302'300.00 | 4'000.00 | 375'726.71 | 4'000.00 |
| 831 | SOCIETE DE REMONTEES MECANIQUES | | | | | | |
| 831.43 | Contributions de tiers | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 2'000.00 |
| | TOTAL | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 2'000.00 |
| 832 | INSTALLATIONS DE SPORTS & LOISIRS MORGINS SA | | | | | | |
| 832.30 | Charges de personnel | 4'300.00 | 0.00 | 3'300.00 | 0.00 | 4'229.05 | 0.00 |
| 832.33 | Amortissements comptables | 335'000.00 | 0.00 | 143'000.00 | 0.00 | 117'177.90 | 0.00 |
| 832.36 | Subventions accordées | 140'000.00 | 0.00 | 160'000.00 | 0.00 | 190'000.00 | 0.00 |
| | TOTAL | 479'300.00 | 0.00 | 306'300.00 | 0.00 | 311'406.95 | 0.00 |

| | | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--------------------------------|---|---------------------|----------------------|-------------------|----------------------|-------------------|----------------------|
| | | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 840 | INDUST. ARTISANAT & COMM. | | | | | | |
| 840.36 | Subventions accordées | 27'000.00 | 0.00 | 29'100.00 | 0.00 | 30'582.00 | 0.00 |
| | TOTAL | 27'000.00 | 0.00 | 29'100.00 | 0.00 | 30'582.00 | 0.00 |
| 860 | ELECTRICITE | | | | | | |
| 860.30 | Charges du personnel | 1'000.00 | 0.00 | 2'500.00 | 0.00 | 50.95 | 0.00 |
| 860.31 | Biens, services & march. | 1'000.00 | 0.00 | 1'000.00 | 0.00 | 3'879.00 | 0.00 |
| 860.35 | Dédommagements versés à des collectivités publ. | 4'000.00 | 0.00 | 3'500.00 | 0.00 | 3'986.85 | 0.00 |
| 860.43 | Contributions de tiers | 0.00 | 11'000.00 | 0.00 | 11'000.00 | 0.00 | 10'648.15 |
| | TOTAL | 6'000.00 | 11'000.00 | 7'000.00 | 11'000.00 | 7'916.80 | 10'648.15 |
| 862 | CHAUFFAGE A DISTANCE | | | | | | |
| 862.31 | Biens, services & march. | 45'000.00 | 0.00 | 33'000.00 | 0.00 | 33'825.05 | 0.00 |
| 862.33 | Amortissements ordinaires | 40'000.00 | 0.00 | 46'000.00 | 0.00 | 49'750.00 | 0.00 |
| 862.43 | Contributions | 0.00 | 30'000.00 | 0.00 | 30'000.00 | 0.00 | 27'446.60 |
| | TOTAL | 85'000.00 | 30'000.00 | 79'000.00 | 30'000.00 | 83'575.05 | 27'446.60 |
| 880 | LOCAT. TERRAINS & PLACES | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL ECONOMIE PUBLIQUE | | 1'072'500.00 | 47'000.00 | 818'100.00 | 47'000.00 | 926'921.46 | 44'294.75 |
| 9 | FINANCES ET IMPOTS | | | | | | |
| 900 | IMPOT PERSONNES PHYSIQUES | | | | | | |
| 900.31 | Biens, services & march. | 35'000.00 | 0.00 | 30'000.00 | 0.00 | 1'850.55 | 0.00 |
| 900.33 | Amortissements | 7'000.00 | 0.00 | 7'000.00 | 0.00 | 2'091.30 | 0.00 |
| 900.40 | Impôts personnes physique | 0.00 | 11'130'000.00 | 0.00 | 10'874'000.00 | 0.00 | 11'475'927.76 |
| | TOTAL | 42'000.00 | 11'130'000.00 | 37'000.00 | 10'874'000.00 | 3'941.85 | 11'475'927.76 |
| 901 | IMPOT PERSONNES MORALES | | | | | | |
| 901.40 | Impôts personnes morales | 0.00 | 700'000.00 | 0.00 | 645'000.00 | 0.00 | 801'441.25 |
| | TOTAL | 0.00 | 700'000.00 | 0.00 | 645'000.00 | 0.00 | 801'441.25 |
| 909 | AUTRES IMPOTS | | | | | | |
| 909.31 | Biens, services & march. | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 1'524.95 | 0.00 |
| 909.33 | Amortissements | 110'000.00 | 0.00 | 160'000.00 | 0.00 | 135'977.80 | 0.00 |
| 909.36 | Subventions accordées | 2'000.00 | 0.00 | 2'000.00 | 0.00 | 1'250.00 | 0.00 |
| 909.40 | Autres impôts | 0.00 | 1'499'000.00 | 0.00 | 1'415'000.00 | 0.00 | 1'572'777.72 |
| | TOTAL | 112'000.00 | 1'499'000.00 | 162'000.00 | 1'415'000.00 | 138'752.75 | 1'572'777.72 |
| 920 | PEREQUATION FINANCIERE | | | | | | |
| 920.44 | Parts à des recettes et contrib.sans affectation | 0.00 | 283'942.00 | 0.00 | 313'177.00 | 0.00 | 310'680.00 |
| | TOTAL | 0.00 | 283'942.00 | 0.00 | 313'177.00 | 0.00 | 310'680.00 |
| 930 | PARTS AUX RECETTES DE LA CONFEDERATION | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 931 | PART COMMUNALE AUX IMPOTS CANTONAUX | | | | | | |
| 931.35 | Dédommagements versés à des collectivités publ. | 85'000.00 | 0.00 | 80'000.00 | 0.00 | 84'469.45 | 0.00 |
| | TOTAL | 85'000.00 | 0.00 | 80'000.00 | 0.00 | 84'469.45 | 0.00 |
| 932 | PARTS DES COMMUNES AUX REGALES ET PATENTES | | | | | | |
| 932.31 | Biens, services et march. | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 19'437.55 | 0.00 |
| 932.41 | Patentes et concessions | 0.00 | 2'098'000.00 | 0.00 | 745'000.00 | 0.00 | 737'085.15 |
| 932.44 | Parts à des recettes et contrib.sans affectation | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 3'040.05 |
| 9 | TOTAL | 0.00 | 2'098'000.00 | 0.00 | 745'000.00 | 19'437.55 | 740'125.20 |

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 940 INTERETS | | | | | | |
| 940.32 Intérêts passifs | 481'000.00 | 0.00 | 624'400.00 | 0.00 | 576'500.22 | 0.00 |
| 940.33 Actions, parts sociales | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 50'000.00 | 0.00 |
| 940.42 Revenus des biens | 0.00 | 153'800.00 | 0.00 | 160'000.00 | 0.00 | 156'508.34 |
| TOTAL | 481'000.00 | 153'800.00 | 624'400.00 | 160'000.00 | 626'500.22 | 156'508.34 |
| 942 IMMEUBLES PATRIMOINE FINANCIER | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 942.30 Charges du personnel | 1'100.00 | 0.00 | 1'100.00 | 0.00 | 493.25 | 0.00 |
| 942.31 Biens, services & march. | 3'000.00 | 0.00 | 3'000.00 | 0.00 | 2'780.70 | 0.00 |
| 942.42 Revenus des biens | 0.00 | 14'200.00 | 0.00 | 14'200.00 | 0.00 | 15'050.00 |
| TOTAL | 4'100.00 | 14'200.00 | 4'100.00 | 14'200.00 | 3'273.95 | 15'050.00 |
| TOTAL FINANCES ET IMPOTS | 724'100.00 | 15'878'942.00 | 907'500.00 | 14'166'377.00 | 876'375.77 | 15'072'510.27 |
| TOTAL COMPTES DE FONCTIONNEMENT | 19'144'975.00 | 18'813'392.00 | 18'312'495.00 | 16'940'877.00 | 18'316'826.69 | 18'089'506.82 |
| Solde pour balance comptes de fonctionnement | 0.00 | 331'583.00 | 0.00 | 1'371'618.00 | 0.00 | 227'319.87 |
| | 331'583.00 | 0.00 | 1'371'618.00 | 0.00 | 227'319.87 | 0.00 |

*La Commune de Troistorrents
vous présente ses Meilleurs Vœux
pour 2017 !*

PROCHAIN NUMÉRO

Le prochain numéro du «Troistorrents-Morgins Information» paraîtra en avril 2017. C'est avec un grand plaisir que nous accueillerons vos articles avec vos photos et vos annonces de manifestations pour notre commune.

Nous vous prions de faire parvenir vos informations **jusqu'au 10 mars 2017** à Corinne Cipolla-Mariaux par courriel: corinne.cipolla@troistorrents.ch

COMPTES D'INVESTISSEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | | |
|--------------|--|-------------|-------------------|-------------|---------------------|------------------|-----------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus | |
| 0 | ADMINISTRATION GENERALE | | | | | | |
| 029.503.00 | Aménagements bureau communal | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 9'191.25 | 0.00 |
| 029.503.01 | Bâtiment administratif | 835'000.00 | 0.00 | 835'000.00 | 0.00 | 201'527.15 | 0.00 |
| 029.506.00 | Machines, mobilier, équipement informatique | 12'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 32'424.60 | 0.00 |
| TOTAL | 847'000.00 | 0.00 | 850'000.00 | 0.00 | 243'143.00 | 0.00 | |
| 1 | SECURITE PUBLIQUE | | | | | | |
| 100.506.00 | Equipement informatique cadastre | 0.00 | 0.00 | 1'000.00 | 0.00 | 1'822.65 | 0.00 |
| 100.561.00 | Participation mensuration officielle | 95'000.00 | 0.00 | 95'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 121.562.00 | Participation réfection tribunal de district | 25'300.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 140.506.00 | Equipements service du feu | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 9'056.35 | 0.00 |
| 140.506.01 | Achat véhicules | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 |
| 140.661.00 | Subvention cantonale véhicules - matériel | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 6'450.00 |
| 151.503.00 | Mesures de sécurité stand de tir | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 49'999.15 | 0.00 |
| TOTAL | 120'300.00 | 0.00 | 96'000.00 | 0.00 | 80'878.15 | 6'450.00 | |
| 2 | ENSEIGNEMENT & FORMATION | | | | | | |
| 210.503.11 | Pavillon scolaire de Chenarlier | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 1'385'660.30 | 0.00 |
| 210.503.13 | Achat local construction KREMAR | 0.00 | 0.00 | 180'000.00 | 0.00 | 197'346.50 | 0.00 |
| 211.503.06 | Câblage internet salles de classe | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 6'000.00 | 0.00 |
| 211.503.07 | Réfectoire CO dans le bâtiment Trait d'Union | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 76'447.50 | 0.00 |
| 211.503.09 | Aménagement cuisine du CO | 0.00 | 0.00 | 417'500.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 211.503.13 | Achat local construction KREMAR | 0.00 | 0.00 | 180'000.00 | 0.00 | 197'346.50 | 0.00 |
| 299.503.00 | Réfections diverses pour la salle polyvalente | 85'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 36'063.00 | 0.00 |
| 299.506.01 | Mobilier et matériel pour salle polyvalente | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 4'363.20 | 0.00 |
| TOTAL | 85'000.00 | 0.00 | 777'500.00 | 0.00 | 1'903'227.00 | 0.00 | |
| 3 | CULTURE, LOISIRS & CULTE | | | | | | |
| 300.506.00 | Boîte pour retour livres bibliothèque | 15'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 300.507.00 | Stock livres et matériel pour bibliothèque | 20'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 21'019.18 | 0.00 |
| 309.500.01 | Réfection jardin chalet de la Treille | 40'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 309.501.00 | Rénovation pont des Moulins de la Tine | 0.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 309.503.00 | Rénovation Vieux Moulins de la Tine | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 13'685.75 | 0.00 |
| 309.565.00 | Subvention culture et patrimoine | 10'000.00 | 0.00 | 17'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 309.661.00 | Subvention cantonale | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 19'399.00 |
| 340.501.00 | Raccordement chauffage à distance | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 50'000.00 | 0.00 |
| 340.503.00 | Transformations diverses salle de Morgins | 215'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 342.501.00 | Goudronnage place terrain entraînement | 0.00 | 0.00 | 260'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 343.503.00 | Réfections diverses salle multisports | 15'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 343.506.00 | Equipement salle multisports | 0.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 315'000.00 | 0.00 | 327'000.00 | 0.00 | 84'704.93 | 19'399.00 | |
| 4 | SANTE | | | | | | |
| 450.503.00 | Financement cabinet médical | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 369'985.15 | 0.00 |
| TOTAL | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 369'985.15 | 0.00 | |

BUDGET 2017 > MUNICIPALITÉ

COMPTES D'INVESTISSEMENT

| | | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--------------|---|---------------------|-------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| | | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 5 | PREVOYANCE SOCIALE | | | | | | |
| 541.503.01 | Réfections diverses bâtiment Trait d'Union | 70'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 13'199.11 | 0.00 |
| 541.506.00 | Equipement exploitation crèche-garderie | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 3'437.45 | 0.00 |
| 541.660.00 | Subvention fédérale crèche-nurserie | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 79'261.40 |
| 550.561.00 | Participation institution handicapés/sociales | 23'000.00 | 0.00 | 18'000.00 | 0.00 | 21'828.65 | 0.00 |
| TOTAL | | 93'000.00 | 0.00 | 38'000.00 | 0.00 | 38'465.21 | 79'261.40 |
| 6 | TRAFIC | | | | | | |
| 610.561.00 | Corrections/constructions routes cantonales | 201'000.00 | 0.00 | 183'000.00 | 0.00 | 418'519.35 | 0.00 |
| 620.500.00 | Eclairage public | 250'000.00 | 0.00 | 210'000.00 | 0.00 | 25'207.20 | 0.00 |
| 620.501.00 | Plan directeur des routes | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 702.00 | 0.00 |
| 620.501.01 | Aménagement route de Torrencey | 500'000.00 | 0.00 | 150'000.00 | 0.00 | 119'020.52 | 0.00 |
| 620.501.20 | Goudronnage/réfection routes communales | 380'000.00 | 0.00 | 920'000.00 | 0.00 | 452'044.40 | 0.00 |
| 620.506.02 | Achat véhicules, machines | 80'000.00 | 0.00 | 50'000.00 | 0.00 | 30'000.00 | 0.00 |
| 620.523.00 | Participation goudronnage routes bourgeoisiales | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 18'800.00 | 0.00 |
| 620.610.00 | Contribution de plus-values | 0.00 | 570'000.00 | 0.00 | 600'000.00 | 0.00 | 93'372.75 |
| 620.610.01 | Participation aménagement route | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 22'095.00 |
| 620.661.00 | Participation du canton | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 530'000.00 | 0.00 | 0.00 |
| 621.501.01 | Parking communal | 2'550'000.00 | 0.00 | 6'650'000.00 | 0.00 | 4'027'616.43 | 0.00 |
| 621.661.00 | Participation du canton construction parking | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 1'000'000.00 |
| 622.503.03 | Réfections diverses bâtiment du Pas | 35'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 690.501.00 | Mobilité à Morgins | 80'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | | 4'076'000.00 | 570'000.00 | 8'163'000.00 | 1'154'000.00 | 5'091'909.90 | 1'115'467.75 |
| 7 | PROTECTION ET AMENAGEMENT DE L'ENVIRONNEMENT | | | | | | |
| 700.500.00 | Zones de protection des sources | 0.00 | 0.00 | 3'000.00 | 0.00 | 814.00 | 0.00 |
| 700.501.00 | Réseau d'eau de Morgins | 670'000.00 | 0.00 | 459'000.00 | 0.00 | 22'378.10 | 0.00 |
| 700.501.01 | Réseau d'eau de Troistorrents | 215'000.00 | 0.00 | 122'000.00 | 0.00 | 179'797.95 | 0.00 |
| 700.506.00 | Renouvellement compteurs d'eau | 60'000.00 | 0.00 | 100'000.00 | 0.00 | 95'077.60 | 0.00 |
| 700.509.00 | Cadastré de l'ensemble des conduites d'eau | 0.00 | 0.00 | 6'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 700.509.01 | Système de gestion du réseau d'eau | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 52'719.50 | 0.00 |
| 700.610.00 | Taxes de raccordement au réseau d'eau potable | 0.00 | 55'000.00 | 0.00 | 55'000.00 | 0.00 | 41'800.00 |
| 700.661.00 | Subvention pour le réseau d'eau potable | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 20'671.35 |
| 710.501.00 | Réseau d'égouts de Morgins | 0.00 | 0.00 | 170'000.00 | 0.00 | 8'158.50 | 0.00 |
| 710.501.01 | Réseau d'égouts de Troistorrents | 620'000.00 | 0.00 | 150'000.00 | 0.00 | 205'482.70 | 0.00 |
| 710.610.00 | Taxes de raccordement au réseau d'égouts | 0.00 | 75'000.00 | 0.00 | 75'000.00 | 0.00 | 37'500.00 |
| 710.610.01 | Particip.construction collecteurs | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 711.610.00 | Participation travaux STEP | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 6'915.00 |
| 720.501.00 | Déchetterie | 30'000.00 | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 720.501.01 | Construction "moloks" | 30'000.00 | 0.00 | 25'000.00 | 0.00 | 51'012.85 | 0.00 |
| 740.501.01 | Réfection cimetièrre | 20'000.00 | 0.00 | 15'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 750.501.01 | Correction des cours d'eau | 520'000.00 | 0.00 | 305'000.00 | 0.00 | 287'453.34 | 0.00 |
| 750.506.00 | Carte des dangers dus aux crues | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 5'017.30 | 0.00 |
| 750.561.00 | Participation projet 3 ^e correction du Rhône | 34'500.00 | 0.00 | 34'500.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|--|---------------------|---------------------|----------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 750.610.00 Participation correction des cours d'eau | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 91'000.00 |
| 750.660.00 Subvention fédérale | 0.00 | 208'000.00 | 0.00 | 116'000.00 | 0.00 | 157'953.65 |
| 750.661.00 Subvention cantonale | 0.00 | 130'000.00 | 0.00 | 72'500.00 | 0.00 | 25'507.70 |
| 760.661.00 Subvention paravalanches | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 83'835.05 |
| 770.500.00 Aménagements lac de Morgins | 0.00 | 0.00 | 320'000.00 | 0.00 | 397'164.73 | 0.00 |
| 770.661.00 Subvention cantonale | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 270'000.00 | 0.00 | 268'000.00 |
| 783.501.00 Aménagement rues et places | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 11'672.65 | 0.00 |
| 783.501.03 Achat terrains à Morgins | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 154'907.85 | 0.00 |
| 784.501.00 Décharges | 20'000.00 | 0.00 | 20'000.00 | 0.00 | 5'301.80 | 0.00 |
| 790.509.00 Modification du plan d'aménagement | 130'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 113'296.95 | 0.00 |
| 790.610.00 Participation aménagement du territoire | 0.00 | 50'000.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 2'349'500.00 | 528'000.00 | 1'734'500.00 | 588'500.00 | 1'590'255.82 | 733'182.75 |
| 8 ECONOMIE PUBLIQUE | | | | | | |
| 832.564.00 Subvention infrastructure touristique | 270'000.00 | 0.00 | 70'000.00 | 0.00 | 36'177.90 | 0.00 |
| 862.610.00 Taxe de raccordement chauffage à distance | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 20'000.00 |
| 862.661.00 Subvention cantonale chauffage au bois | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 14'250.00 |
| TOTAL | 270'000.00 | 0.00 | 70'000.00 | 0.00 | 36'177.90 | 34'250.00 |
| 9 FINANCES ET IMPOTS | | | | | | |
| TOTAL | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL COMPTES D'INVESTISSEMENT | 8'155'800.00 | 1'098'000.00 | 12'056'000.00 | 1'742'500.00 | 9'438'747.06 | 1'988'010.90 |
| Solde pour balance comptes d'investissement | 0.00 | 7'057'800.00 | 0.00 | 10'313'500.00 | 0.00 | 7'450'736.16 |
| | 7'057'800.00 | 0.00 | 10'313'500.00 | 0.00 | 7'450'736.16 | 0.00 |

COMPTES FINANCIER ET DE CLÔTURE

COMPTE FINANCIER

Excédent des recettes de fonctionnement (cash flow)

Fr. 4'387'217.00

Excédent des dépenses d'investissement

Fr. 7'057'800.00

EXCÉDENT DES DÉPENSES**Fr. 2'670'583.00**

COMPTE DE CLÔTURE

Excédent des dépenses du compte financier

Fr. 2'670'583.00

Report au bilan des comptes d'investissements nets

Fr. 7'057'800.00

TOTAL**Fr. 4'387'217.00**

à déduire: Amortissements comptables de l'exercice, selon détail au tableau

Amortissements ordinaires

Fr. 3'473'055.00

Amortissements extraordinaires

Fr. 1'245'745.00

Fr. 4'718'800.00

DÉFICIT DE L'EXERCICE**Fr. -331'583.00**

RÉCAPITULATIF DU COMPTE ADMINISTRATIF DE LA MUNICIPALITÉ

| | Budget 2017 | | | | | | Budget 2016 | | | | | | Comptes 2015 | | | | | | | | |
|---|--------------------|--------------------|-------------------|-------------------|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|--------------------|--------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| | Fonctionnement | | | Investissements | | | Fonctionnement | | | Investissements | | | Fonctionnement | | | Investissements | | | | | |
| | Charges | Revenus | Dépenses | Recettes | Charges | Revenus | Dépenses | Recettes | Charges | Revenus | Dépenses | Recettes | Charges | Revenus | Dépenses | Recettes | Charges | Revenus | Dépenses | Recettes | |
| 0 Administration générale | 1393300.00 | 55500.00 | 847000.00 | | 1367000.00 | 57500.00 | | | 1285322.23 | 56326.35 | 243143.00 | | | | | | | | | | |
| 1 Sécurité publique | 1316100.00 | 262950.00 | 120300.00 | | 1072100.00 | 272600.00 | | | 1022039.69 | 317375.88 | 80878.15 | | | | | | | | | 6450.00 | |
| 2 Enseignement et formation | 3768350.00 | 275200.00 | 85000.00 | | 3942600.00 | 236150.00 | | | 3809361.49 | 221754.35 | 1903227.00 | | | | | | | | | | |
| 3 Culture, loisirs et culte | 1451250.00 | 55450.00 | 315000.00 | | 1402570.00 | 53450.00 | | | 1333388.83 | 52971.00 | 84704.93 | | | | | | | | | 19399.00 | |
| 4 Santé | 344875.00 | 23650.00 | | | 310350.00 | 2000.00 | | | 341364.75 | 3500.00 | 369985.15 | | | | | | | | | | |
| 5 Prévoyance sociale | 2442150.00 | 567000.00 | 93000.00 | | 2369250.00 | 475100.00 | | | 2344130.95 | 532465.75 | 38465.21 | | | | | | | | | 79261.40 | |
| 6 Trafic | 3670450.00 | 91200.00 | 4076000.00 | 570000.00 | 3467650.00 | 85200.00 | | 1154000.00 | 3291772.60 | 137948.25 | 5091909.90 | | | | | | | | | 1115467.75 | |
| 7 Protection et aménagement de | 2961900.00 | 1556500.00 | 2349500.00 | 528000.00 | 2755375.00 | 1545500.00 | | 588500.00 | 3106148.92 | 1650360.22 | 1590255.82 | | | | | | | | | 733182.75 | |
| 8 Economie publique | 1072500.00 | 47000.00 | 270000.00 | | 818100.00 | 47000.00 | | 70000.00 | 926921.46 | 44294.75 | 36177.90 | | | | | | | | | 34250.00 | |
| 9 Finances et impôts | 724100.00 | 15878942.00 | | | 907500.00 | 14166377.00 | | | 876375.77 | 15072510.27 | | | | | | | | | | | |
| Total | 19144975.00 | 18813392.00 | 8155800.00 | 1098000.00 | 18312495.00 | 16940877.00 | 1742500.00 | 18089506.82 | 18316826.69 | 18089506.82 | 9438747.06 | 1988010.90 | 18316826.69 | 18316826.69 | 9438747.06 | 9438747.06 | 7450736.16 | 7450736.16 | 2970366.90 | 1019349.26 | -227319.87 |
| Excédent de revenus ou de charges | | 331583.00 | | | | 1371618.00 | | | | | | | | | | | | | | | |
| Investissements nets | | | | 7057800.00 | | | | | | | | 10313500.00 | | | | | | | | | |
| Investissements (désinvestissements) nets | | | | 7057800.00 | | | | | | | | 10313500.00 | | | | | | | | | |
| Amortissements du patrimoine administratif | | | | 3473055.00 | | | | | | | | 3309275.00 | | | | | | | | | |
| Amortissements complémentaires du patrimoine administratif | | | | 1245745.00 | | | | | | | | 825500.00 | | | | | | | | | |
| Excédent de revenus / (charges) du compte de fonctionnement | | | | -331583.00 | | | | | | | | -1371618.00 | | | | | | | | | |
| Découvert / (excédent) de financement | | | | 2670583.00 | | | | | | | | 7550343.00 | | | | | | | | | |
| Report au bilan des investissements nets | | | | 7057800.00 | | | | | | | | 10313500.00 | | | | | | | | | |
| Insuffisance / (excédent) de financement | | | | 2670583.00 | | | | | | | | 7550343.00 | | | | | | | | | |
| Report des amortissements au bilan | | | | 4718800.00 | | | | | | | | 4134775.00 | | | | | | | | | |
| Augmentation / (diminution) de la fortune nette | | | | -331583.00 | | | | | | | | -1371618.00 | | | | | | | | | |
| Marge d'auto-financement | | | | 4387217.00 | | | | | | | | 2769157.00 | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 3762416.29 |

NB: les termes entre parenthèses s'appliquent aux chiffres négatifs

BUDGET 2017 > BOURGEOISIE

COMPTES DE FONCTIONNEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|---|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 21 ADMINISTRATION BOURGEOISIALE | | | | | | |
| 21 Actions, parts sociales | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 3'000.00 | 0.00 |
| 21.30 Charges de personnel | 9'300.00 | 0.00 | 9'300.00 | 0.00 | 9'673.10 | 0.00 |
| 21.31 Biens et services | 85'900.00 | 0.00 | 84'100.00 | 0.00 | 80'886.61 | 0.00 |
| 21.32 Intérêts passifs | 5'200.00 | 0.00 | 200.00 | 0.00 | 89.20 | 0.00 |
| 21.33 Amortissements comptables | 315'000.00 | 0.00 | 113'000.00 | 0.00 | 107'851.46 | 0.00 |
| 21.35 Participation à des collectivités publiques | 10'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 | 10'000.00 | 0.00 |
| 21.42 Revenu des biens | 0.00 | 169'400.00 | 0.00 | 190'300.00 | 0.00 | 187'535.40 |
| 21.43 Contribution de tiers | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 5'394.50 |
| 21.45 Participation Commune pour les sources | 0.00 | 12'000.00 | 0.00 | 12'000.00 | 0.00 | 12'000.00 |
| TOTAL | 425'400.00 | 181'400.00 | 216'600.00 | 202'300.00 | 211'500.37 | 204'929.90 |
| 22 SERVICE FORESTIER | | | | | | |
| 22.30 Charges de personnel | 767'100.00 | 0.00 | 755'900.00 | 0.00 | 819'514.99 | 0.00 |
| 22.31 Biens et services | 424'800.00 | 0.00 | 454'000.00 | 0.00 | 390'203.75 | 0.00 |
| 22.33 Amortissements comptables | 118'000.00 | 0.00 | 191'000.00 | 0.00 | 158'149.77 | 0.00 |
| 22.36 Indemnités pour bois de construction | 7'500.00 | 0.00 | 4'000.00 | 0.00 | 8'750.00 | 0.00 |
| 22.37 Subventions redistribuées | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 20'825.20 | 0.00 |
| 22.42 Revenu des biens | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 3'200.00 | 0.00 | 3'099.96 |
| 22.43 Vente de bois | 0.00 | 450'000.00 | 0.00 | 500'000.00 | 0.00 | 406'331.20 |
| 22.44 Travaux exécutés pour des tiers | 0.00 | 335'600.00 | 0.00 | 320'600.00 | 0.00 | 395'842.65 |
| 22.45 Participation Commune sur travaux service forestier | 0.00 | 120'000.00 | 0.00 | 80'000.00 | 0.00 | 238'952.95 |
| 22.46 Participation Commune au traitement garde-forestie | 0.00 | 36'000.00 | 0.00 | 35'000.00 | 0.00 | 35'000.00 |
| 22.47 Subventions acquises | 0.00 | 378'500.00 | 0.00 | 323'800.00 | 0.00 | 394'340.30 |
| 22.48 Remboursement assurances | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 20'400.25 |
| 22.49 Imputations internes | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 5'000.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 1'317'400.00 | 1'325'100.00 | 1'404'900.00 | 1'267'600.00 | 1'397'443.71 | 1'493'967.31 |
| 23 ALPAGES ET PARURAGES | | | | | | |
| 23.30 Charges de personnel | 1'100.00 | 0.00 | 1'100.00 | 0.00 | 260.20 | 0.00 |
| 23.31 Biens et services | 12'100.00 | 0.00 | 10'600.00 | 0.00 | 587.70 | 0.00 |
| 23.33 Amortissements comptables | 10'000.00 | 0.00 | 11'000.00 | 0.00 | 12'000.00 | 0.00 |
| 23.36 Subventions accordées | 800.00 | 0.00 | 800.00 | 0.00 | 800.00 | 0.00 |
| 23.42 Revenu des biens | 0.00 | 22'000.00 | 0.00 | 22'000.00 | 0.00 | 21'664.00 |
| TOTAL | 24'000.00 | 22'000.00 | 23'500.00 | 22'000.00 | 13'647.90 | 21'664.00 |
| 24 TRAFIC | | | | | | |
| 24.30 Charges de personnel | 550.00 | 0.00 | 1'100.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 24.31 Biens et services | 49'000.00 | 0.00 | 40'000.00 | 0.00 | 58'688.75 | 0.00 |
| 24.33 Amortissements comptables | 0.00 | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 3'319.10 | 0.00 |
| 24.43 Contributions de tiers | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 41'082.00 |
| 24.45 Part de la Municipalité aux frais de trafic | 0.00 | 34'500.00 | 0.00 | 28'800.00 | 0.00 | 0.00 |
| TOTAL | 49'550.00 | 34'500.00 | 65'100.00 | 28'800.00 | 62'007.85 | 41'082.00 |
| TOTAL COMPTES DE FONCTIONNEMENT | 1'816'350.00 | 1'563'000.00 | 1'710'100.00 | 1'520'700.00 | 1'684'599.83 | 1'761'643.21 |
| Solde pour balance comptes de fonctionnement | 0.00 | 253'350.00 | 0.00 | 189'400.00 | 77'043.38 | 0.00 |
| | 253'350.00 | 0.00 | 189'400.00 | 0.00 | 0.00 | 77'043.38 |

BUDGET 2017 > BOURGEOISIE

COMPTES D'INVESTISSEMENT

| | Budget 2017 | | Budget 2016 | | Comptes 2015 | |
|---|---------------------|--------------|---------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| | Charges | Revenus | Charges | Revenus | Charges | Revenus |
| 21 ADMINISTRATION BOURGEOISIALE | | | | | | |
| 21.503.02 Aménagements Auberge de la Bourgeoisie | 120'000.00 | 0.00 | 273'000.00 | 0.00 | 97'560.00 | 0.00 |
| 21.503.07 Bâtiment au Village | 1'850'000.00 | 0.00 | 80'000.00 | 0.00 | 27'897.47 | 0.00 |
| 21.506.01 Réfection mobilier Auberge Bourgeoisie | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 7'394.00 | 0.00 |
| TOTAL | 1'970'000.00 | 0.00 | 353'000.00 | 0.00 | 132'851.47 | 0.00 |
| 22 SERVICE FORESTIER | | | | | | |
| 22.500.03 "Place aux "Cros" - Dépôt de plaquettes | 50'000.00 | 0.00 | 30'000.00 | 0.00 | 185'188.30 | 0.00 |
| 22.501.11 Etude/réfection routes forestières | 0.00 | 0.00 | 150'000.00 | 0.00 | 147'906.31 | 0.00 |
| 22.503.03 Construction couvert site du Pas | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 10'731.25 | 0.00 |
| 22.506.02 Achat véhicules, machines | 60'000.00 | 0.00 | 445'000.00 | 0.00 | 49'310.00 | 0.00 |
| 22.630.00 Vente véhicules | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 70'000.00 | 0.00 | 0.00 |
| 22.661.00 Subventions cantonales | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 95'000.00 | 0.00 | 101'986.10 |
| TOTAL | 110'000.00 | 0.00 | 625'000.00 | 165'000.00 | 393'135.86 | 101'986.10 |
| 23 ALPAGES ET PATURAGES | | | | | | |
| TOTAL | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 |
| 24 TRAFIC | | | | | | |
| 24.503.05 Goudronnage/réfection routes bourgeoisiales | 0.00 | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 22'119.10 | 0.00 |
| 24.650.00 Participation communale goudronnage routes | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | 18'800.00 |
| TOTAL | 0.00 | 0.00 | 24'000.00 | 0.00 | 22'119.10 | 18'800.00 |
| TOTAL COMPTES D'INVESTISSEMENT | 2'080'000.00 | 0.00 | 1'002'000.00 | 165'000.00 | 548'106.43 | 120'786.10 |
| Solde pour balance comptes d'investissement | 0.00 | 2'080'000.00 | 0.00 | 837'000.00 | 0.00 | 427'320.33 |
| | 2'080'000.00 | 0.00 | 837'000.00 | 0.00 | 427'320.33 | 0.00 |

COMPTES FINANCIER ET DE CLÔTURE

COMPTE FINANCIER

| | | |
|---|-----|--------------|
| Excédent des recettes de fonctionnement (cash flow) | Fr. | 189'650.00 |
| Excédent des dépenses d'investissements | Fr. | 2'080.000.00 |

COMPTE DE CLÔTURE

| | | |
|---|-----|--------------|
| Excédent des dépenses du compte financier | Fr. | 1'890'350.00 |
| Report au bilan des comptes d'investissements | Fr. | 2'080.000.00 |

à déduire: **Amortissements comptables de l'exercice, selon détail au tableau**

| | | |
|--------------------------------|-----|------------|
| Amortissements ordinaires | Fr. | 439'900.00 |
| Amortissements extraordinaires | Fr. | 3'100.00 |
| | Fr. | 443'000.00 |

ERRATUM

"TROISTORRENTS ET SES INCROYABLES TALENTS !"

Dans notre dernier numéro, une erreur s'est glissée dans l'article consacré au concours «Top chef au CO c'est top». La photo illustrant l'article était celle d'Emmeline Butty, qui avait fini 2^e de l'édition 2015.

La gagnante de l'édition 2016 est **Angélique Bellon**, qui a présenté au jury une soupe froide aux asperges et à l'ail des ours, un tartare de viande séchée sur pain de seigle et des feuilletés au fromage à raclette et aux poires.

Encore bravo à Angélique et Emmeline et toutes nos excuses pour cette erreur.



Angélique Bellon

COMMUNE DE TROISTORRENTS

CONVOCATION

L'assemblée primaire municipale est convoquée



le lundi 27 février 2017 à 19h00
à la salle polyvalente de Troistorrents

ORDRE DU JOUR

- › Lecture et approbation des procès-verbaux des assemblées des 13 juin 2016 et 12 septembre 2016
- › Lecture du budget de l'exercice 2017 de la Municipalité
- › Approbation du budget
- › Planification financière
- › Nomination de l'organe de vérification des comptes
- › Divers

L'Administration communale

En conformité à l'art. 230 de la loi fiscale du 10.03.1976, le budget de l'exercice 2017 est déposé au greffe municipal à la disposition des contribuables, dès le jour de la présente publication jusqu'à la réunion de l'assemblée.

BOURGEOISIE DE TROISTORRENTS

CONVOCATION

L'assemblée primaire bourgeoiale est convoquée



le lundi 27 février 2017,
suite à l'assemblée primaire de la Municipalité,
à la salle polyvalente de Troistorrents

ORDRE DU JOUR

- › Lecture et approbation du procès-verbal de l'assemblée du 15 juin 2016
- › Lecture du budget de l'exercice 2017 de la Bourgeoisie
- › Approbation du budget
- › Nomination de l'organe de vérification des comptes
- › Nomination de 9 membres de la commission bourgeoiale pour la législature 2017-2020
- › Divers

L'Administration bourgeoiale

En conformité à l'art. 230 de la loi fiscale du 10.03.1976, le budget de l'exercice 2017 est déposé au greffe municipal à la disposition des contribuables, dès le jour de la présente publication jusqu'à la réunion de l'assemblée.